

RU124

CANDY



Руководство пользователя

RU

Содержание

Меры безопасности и предупреждения	2
Установка нового электроприбора	7
Описание электроприбора	10
Отображение установок на дисплее	11
Использование электроприбора	13
Полезные советы	16
Чистка и уход	17
Нахождение и устранение неисправностей	19
Утилизация электроприбора	20
Технические характеристики	22



Данный электроприбор соответствует требованиям, изложенным в следующих директивах ЕС: 2006/95/ЕС, 2004/108 ЕС, ЕС.643/2009, и 2002/96/ЕС



Это изделие соответствует техническим регламентам Таможенного Союза:

- ТР ТС 004/2011 «О соответствии низковольтного оборудования»

- ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

Изделие сертифицировано в органе по сертификации продукции и услуг «РОСТЕСТ-МОСКВА», г. Москва.

Получить копию сертификата соответствия Вы можете получить в магазине, где приобретался товар или, написав запрос на электронную почту sandymow@candy.ru



Меры безопасности и предупреждения

В целях вашей безопасности и для обеспечения правильного использования холодильника, перед установкой и первым включением данного электроприбора внимательно прочтите настоящее руководство пользователя, включая все советы и предупреждения. Чтобы избежать ненужных ошибок и несчастных случаев, все лица, которые пользуются данным электроприбором, должны быть знакомы с его работой и с его безопасной эксплуатацией. Сохраните данную инструкцию и передайте ее новому владельцу в случае передачи электроприбора другому пользователю.

В целях безопасности пользователей и предотвращения повреждения имущества строго соблюдайте меры предосторожности, описанные в данном руководстве. Производитель не несет никакой ответственности за повреждения и убытки, вызванные неправильной эксплуатацией электроприбора.

Безопасность детей и немощных людей

- Данный прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, отвечающим за их безопасность.
- Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором
- Все упаковочные материалы должны храниться в недоступном для детей месте (риск удушья).
- Перед тем как избавиться от отработавшего свой срок электроприбора, выньте вилку сетевого шнура электроприбора из электрической розетки, отрежьте сетевой шнур (как можно ближе к электроприбору) и снимите дверь, чтобы предотвратить поражение током играющего с электроприбором ребенка, или случайное запираание ребенка внутри электроприбора.
- Если электроприбор, имеющий пружинную защелку на двери или на крышке, заменяется электроприбором с магнитной защелкой, то перед тем как избавиться от старого электроприбора, сделайте в нем пружинную защелку неработоспособной. Это предотвратит смертельно опасное случайное запираание ребенка внутри электроприбора.

Общие меры безопасности

-  **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** - Данный электроприбор предназначен для бытовых и подобных им применений, например:
 - кухонные помещения для персонала в магазинах, офисах, и другие рабочие помещения;
 - использование в загородных домах и использование клиентами в отелях, мотелях, других жилых помещениях;
 - в гостиницах типа "постель и завтрак";
 - обслуживание питанием и аналогичные применения, отличные от применений для розничной торговли.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** - Не храните в данном электроприборе взрывчатые вещества, а также банки с аэрозолем и горючим газом вытеснителем.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** - Поврежденный сетевой шнур питания электроприбора должен заменяться только производителем, его агентом по техобслуживанию, или квалифицированным специалистом. Это необходимо для обеспечения безопасности электроприбора.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** - Следите за тем, чтобы вентиляционные отверстия в корпусе электроприбора или в кухонной мебели, в которую встраивается электроприбор, не были забиты грязью и пылью и не были загорожены.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** - Не пользуйтесь для ускорения размораживания холодильника механическими инструментами и другими средствами кроме тех, которые рекомендованы производителем.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** - Не повредите контур хладагента.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** - Не используйте электроприборы внутри камер холодильника, если эти электроприборы не рекомендованы производителем.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Будьте осторожны, не повредите холодильный контур.

ПРАВИЛА ХРАНЕНИЯ И ТРАНСПОРТИРОВАНИЯ

- Упакованный холодильник должен храниться при относительной влажности не выше 80 % в закрытых помещениях с естественной вентиляцией.
- Если холодильник длительное время не будет эксплуатироваться, его следует отключить от электрической сети, вынуть продукты, разморозить морозильную камеру, провести уборку камер. Двери после уборки оставить приоткрытыми, чтобы в камерах не появился запах.
- Транспортировать холодильник необходимо в рабочем состоянии (вертикально) любым видом крытого транспорта надежно его закрепив.
- **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** подвергать холодильник ударным нагрузкам при погрузочно-разгрузочных работах.
- **ВНИМАНИЕ!** Не перемещайте холодильник, взявшись за двери, ручки дверей, декоративный щиток (при наличии), чтобы не поломать их.

- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** - Хладагент и изолирующий газ являются горючими веществами. Отвезите отработавший свой срок электроприбор в специализированный центр сбора отходов. Не подвергайте электроприбор воздействию пламени.

Хладагент

В контуре хладагента данного холодильника содержится изобутан (R600a, изобутан), природный газ, не загрязняющий окружающую среду, который, тем не менее, является горючим газом. Во время транспортировки и установки электроприбора соблюдайте осторожность, чтобы не повредить компоненты контура хладагента. Хладагент (R600a) является горючим газом.



Внимание: опасность возгорания

Если контур хладагента поврежден:

- Избегайте открытого пламени и источников возгорания.

- Помещение, в котором установлен электроприбор, должно хорошо вентилироваться.

Не вносите никаких изменений в конструкцию электроприбора и не изменяйте его характеристики. Это опасно.

Повреждение сетевого шнура электроприбора может привести к короткому замыканию, пожару и/или поражению электрическим током.



Электробезопасность

1. Запрещается удлинять сетевой шнур.
2. Проверьте, что электрическая вилка не разрушена или не повреждена. Разрушенная или поврежденная электрическая вилка может сильно нагреваться, что, в свою очередь, может привести к пожару.
3. Проверьте, что к электрической вилке имеется удобный доступ.
4. Для извлечения электрической вилки из розетки не тяните за шнур, а тяните за вилку.
5. Если электрическая розетка плохо закреплена, не вставляйте в нее вилку. Это может привести к поражению электрическим током или к пожару.
6. Запрещается включать электроприбор без установленной крышки расположенного внутри него светильника.
7. Холодильник может подключаться только к однофазной электросети 220-240 В/50 Гц. Если скачки напряжения в электросети выходят за пределы указанного диапазона напряжений, то для этого холодильника следует использовать автоматический регулятор напряжения мощностью не менее 350 Вт. Для подключения холодильника к электросети следует использовать отдельную электрическую розетку. Вилка шнура питания должна соответствовать электрической розетке, снабженной проводом заземления.

Ежедневное использование

- Не храните в холодильнике горючие газы и жидкости. Это может привести к взрыву.
- Не включайте внутри холодильника другие электроприборы (например, электрические мороженицы, миксеры, и т. п.).
- При отсоединении шнура питания электроприбора от электрической розетки всегда держитесь за электрическую вилку, а не за шнур.
- Не ставьте горячие предметы рядом с пластмассовыми деталями электроприбора.
- Не размещайте продукты напротив выпускных отверстий для воздуха, расположенных на задней стенке холодильника.
- Храните упакованные замороженные продукты в соответствии с указаниями производителя замороженных продуктов.
- Также должны строго соблюдаться рекомендации производителя электроприбора. См. соответствующие рекомендации относительно хранения продуктов.
- Не помещайте газированные напитки в морозильную камеру, так как это приведет к повышению давления внутри контейнера, содержащего газированный напиток, что, в свою очередь, может привести к взрыву контейнера с газированным напитком и к повреждению электроприбора.
- Замороженная пища может вызвать холодные ожоги, если она потребляется сразу же после извлечения из морозильной камеры.
- Не размещайте электроприбор под прямым воздействием солнечных лучей.
- Горящие свечи, лампы и другие предметы с открытым пламенем не должны располагаться поблизости от электроприбора. Это необходимо для предотвращения возгорания электроприбора.
- Электроприбор предназначен для хранения пищевых продуктов и/или напитков и предназначен для нормальных бытовых применений, как это описано в данном руководстве. Электроприбор является достаточно тяжелым. При его перемещении следует соблюдать осторожность.
- Не извлекайте из морозильной камеры продукты и не дотрагивайтесь до деталей, расположенных внутри морозильной камеры влажными/мокрыми руками. Это может привести к холодным ожогам кожи рук.
- Никогда не используйте основание, выдвижные контейнеры, двери и другие компоненты холодильника в качестве подставок.
- Замороженные продукты не должны замораживаться повторно после их размораживания.
- Не употребляйте мороженое или кубики льда сразу же после вынимания их из морозильной камеры, так как это может привести к холодным ожогам полости рта и губ.
- Для предотвращения выпадения продуктов из холодильника и нанесения вследствие этого травмы или повреждения электроприбора не размещайте слишком много продуктов на полках, расположенных на дверях холодильника и не размещайте слишком много продуктов в выдвижных контейнерах холодильника.

Внимание!

Уход и чистка

- Перед выполнением обслуживания холодильника выключите электроприбор и отсоедините вилку сетевого шнура от электрической розетки.
- Не очищайте электроприбор с помощью металлических предметов, пароочистителей, эфирных масел, органических растворителей, и абразивных чистящих средств.
- Не удаляйте из электроприбора иней с помощью острых предметов. Используйте для этого пластмассовый скребок.

Важные указания по выполнению установки

- Выполните электрические соединения в строгом соответствии с инструкциями, приведенными в данном руководстве.
- Удалите упаковочные материалы и проверьте, что на электроприборе нет видимых повреждений. Не подключайте электроприбор к электросети, если на нем имеются повреждения. Сообщите об обнаруженных повреждениях в торговую организацию, где был приобретен электроприбор. В этом случае сохраните упаковочные материалы.
- Перед тем как подключить электроприбор к электросети рекомендуется подождать не менее четырех часов для того, чтобы дать маслу перетечь в компрессор.
- Вокруг электроприбора должна обеспечиваться достаточная циркуляция воздуха. Невыполнение этого требования приведет к перегреванию электроприбора. Для обеспечения достаточной вентиляции следует соблюдать инструкции, касающиеся установки электроприбора.

- Если это возможно, то между стеной комнаты и задней стороной электроприбора должно быть достаточное свободное пространство. Это необходимо для того, чтобы избежать контакта с горячими деталями (компрессор, конденсатор) и исключить опасность возгорания. Соблюдайте инструкции относительно установки электроприбора.
- Электроприбор не должен располагаться рядом с радиаторами и варочными поверхностями.
- Проверьте, что после установки электроприбора на место его эксплуатации к вилке сетевого шнура электроприбор обеспечивается удобный доступ.

Обслуживание

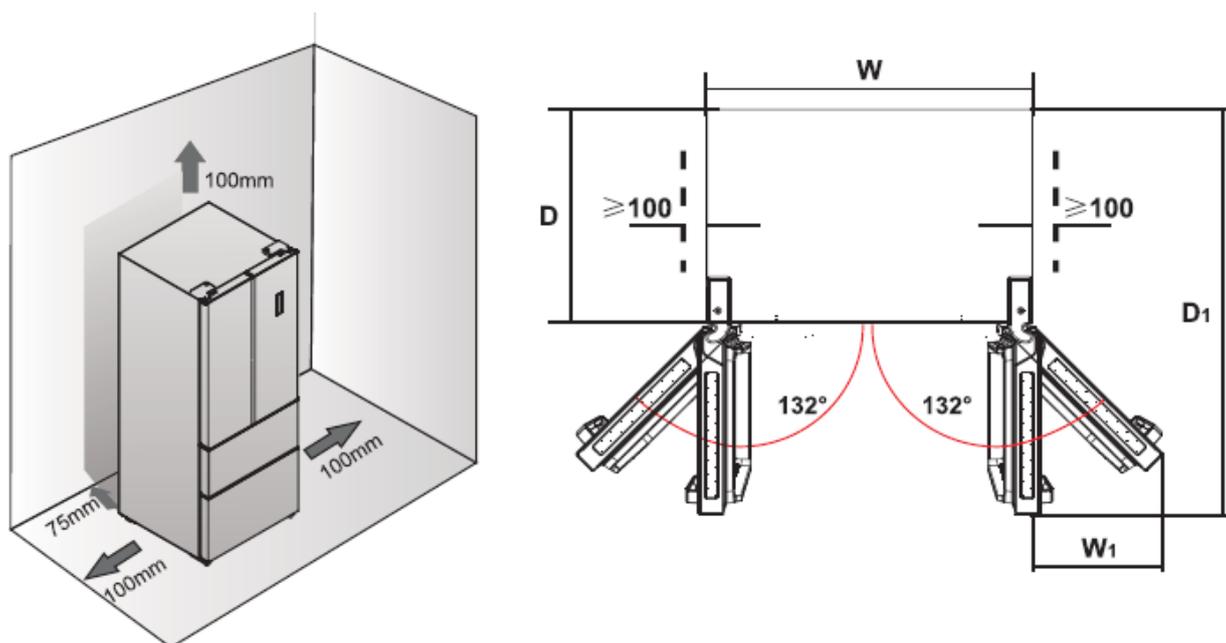
- Все электротехнические работы, необходимые для обслуживания электроприбора, должны выполняться квалифицированным электриком или компетентным лицом.
- Обслуживание данного изделия должно выполняться утвержденным сервисным центром, и при этом должны использоваться только фирменные запчасти.
 - 1) Если холодильник имеет функцию Frost Free.
 - 2) Если холодильник имеет морозильную камеру.

Установка нового электроприбора

Перед первой установкой электроприбора необходимо ознакомиться с приведенной ниже информацией.

Вентиляция электроприбора

 Для обеспечения эффективной работы холодильника и экономии электроэнергии вокруг электроприбора должна быть обеспечена хорошая вентиляция для рассеивания тепла. Поэтому вокруг холодильника должны быть достаточно большие свободные пространства. Рекомендуется, чтобы зазор между задней стенкой холодильника и стеной комнаты составлял не менее 75 мм, свободное пространство над верхней крышкой холодильника было не меньше 100 мм, свободное пространство между боковыми стенками холодильника и стенами комнаты были не меньше 100 мм, и свободное пространство перед передней стороной холодильника было таким, чтобы двери холодильника могли открываться на угол не меньше 132°. См. представленный ниже рисунок.



Соответствующая информация

Единица измерения	W	W1	D	D1
мм	700	264	650	1018

Примечание!

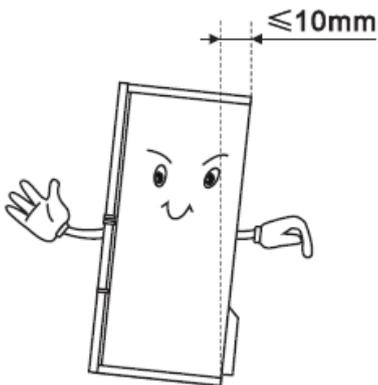
- Данный электроприбор предназначен для эксплуатации в указанных ниже климатических классах. Он может не работать должным образом, если будет находиться вне указанного диапазона температур окружающей среды в течение длительного времени.

Климатический класс	Температура окружающей среды
SN	от + 10° C до + 32° C
N	от + 16° C до + 32° C
ST	от + 16° C до + 38° C
T	от +16° C до + 43° C

- Установите ваш электроприбор в сухом месте.
- Не подвергайте электроприбор прямому воздействию солнечных лучей, дождя, и низких температур. Не устанавливайте электроприбор рядом с источниками тепла, такими как радиаторы, варочные поверхности, духовки, и т. п.

Регулировка горизонтального уровня электроприбора

- Для правильной установки горизонтального уровня холодильника и обеспечения нормальной циркуляции воздуха в нижней его части может потребоваться регулировка с помощью выполнения регулировки высоты ножек холодильника. Эта регулировка может выполняться с помощью пальцев или с помощью подходящего гаечного ключа.
- Чтобы обеспечить нормальное закрывание дверей холодильника, холодильник должен быть установлен с наклоном назад приблизительно на 10 мм или с помощью поворота регулируемых ножек на 0.5°.

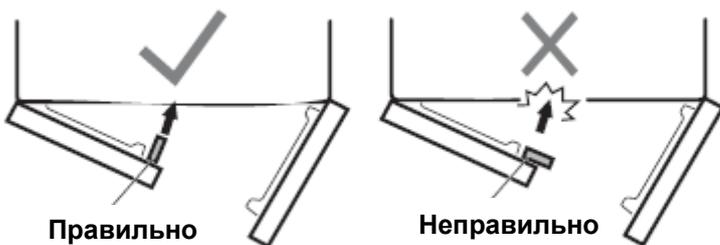


- Если вы хотите переместить холодильник, верните его ножки в исходное положение для того, чтобы он мог свободно передвигаться. После установки холодильник в новое положение отрегулируйте его горизонтальный уровень с помощью регулировки высоты ножек.

Внимание! Ролики, которые не являются колесами рояльного типа (поворотные ролики) должны использоваться только для перемещения холодильника вперед или назад. Перемещение холодильника в боковом направлении может привести к повреждению пола и роликов.

Подвижная планка

- Перед закрыванием двери холодильника подвижная планка должна находиться в правильном положении, чтобы обеспечить правильное закрывание двери. См. представленный ниже рисунок:



RU132

Примечание: Это нормально, если подвижная планка реагирует на увеличение температуры, так как внутри подвижной планки имеется нагреватель для предотвращения образования конденсата.

Описание электроприбора

1. Корпус
2. Светодиодный светильник
3. Полка для молочных продуктов с крышкой
4. Средняя полка
5. Уплотнение двери холодильника
6. Складывающаяся полка
7. Подвижная планка
8. Полка для бутылок
9. Крышка контейнера для хранения продуктов
10. Контейнер для хранения фруктов и овощей
11. Нижняя полка
12. Выдвижной ящик верхней морозильной камеры
13. Лоток верхней морозильной камеры
14. Выдвижной ящик нижней морозильной камеры
15. Лоток для кубиков льда
16. Регулируемые нижние ножки



Примечание: Вследствие того, что мы постоянно совершенствуем выпускаемую нами продукцию, ваш холодильник может немного отличаться от описанного в настоящем руководстве, но его работа и эксплуатация будет такими же, как описано в данном руководстве.

Отображение установок на дисплее

Установки вашего электроприбора отображаются на показанном ниже дисплее. Когда электроприбор включается в первый раз, на дисплее появляются пиктограммы. Если вы не нажимаете никакие кнопки управления, то пиктограммы с дисплея исчезают.

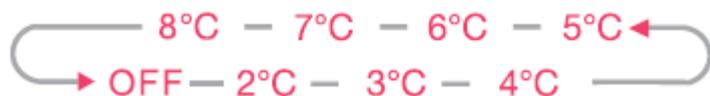


Регулирование температуры

При первом включении холодильника рекомендуется установить температуру в холодильной камере, равную 3 °С, а температуру в морозильной камере, равную -18 °С. Если вы хотите изменить установку температуры, выполните представленные ниже инструкции. Внимание! Когда вы устанавливаете температуру в холодильнике, то вы устанавливаете среднюю температуру во всем шкафу холодильника. Температура внутри каждого отделения холодильника может отличаться от температуры, которая отображается на дисплее в зависимости от количества хранящейся в холодильнике пищи и от того, когда вы загрузили ее в холодильник. Температура окружающей среды также может оказывать влияние на фактическую температуру внутри холодильника. Если на дисплее отображается пиктограмма , то действие всех кнопок управления блокируется. Для разблокирования действия кнопок управления нажмите кнопку "Mode/Unlock" (Режим/Разблокирование) и удерживайте ее в нажатом положении в течение 5 с.

1. Холодильная камера

Вы можете установить температуру в холодильной камере в диапазоне от 8°C до 2°C с помощью нажатия кнопки "frige" (холодильная камера). При нажатии этой кнопки на панели управления будет отображаться следующая последовательность:



2. Морозильная камера

Вы можете установить температуру в морозильной камере в диапазоне от -15°C до -25 °С с помощью нажатия кнопки "freezer" (морозильная камера). При нажатии этой кнопки на панели управления будет отображаться следующая последовательность:



3. Режим/ Отмена блокировки (Mode/Unlock)

Вы можете выбрать различные режимы работы с помощью нажатия кнопки управления "Mode/Unlock". После того как будет выбран нужный вам режим работы, подождите пока соответствующая пиктограмма будет мигать в течение 10 с. После этого будет подано два звуковых сигнала, и пиктограмма будет отображаться на дисплее. Это означает, что установка выполнена.

4. Суперохлаждение (Super cool)

Режим суперохлаждения может охладить ваши продукты питания намного быстрее, чем это выполняется обычно, что обеспечивает сохранение свежей пищи в течение более длительного времени.

- При включении функции суперохлаждения на дисплее загорается соответствующая пиктограмма.
- Функция суперохлаждения автоматически отключается через 6 часов, а на индикаторе температуры в холодильнике отображается 2°C.



5. Суперзамораживание (Super freeze)

Функция суперзамораживания может быстро понизить температуру замораживания продуктов и позволяет намного быстрее заморозить ваши продукты питания, чем это выполняется обычно. Это позволяет сохранять витамины и пищевую ценность продуктов на том уровне, на котором они находились в момент их покупки, а также позволяет сохранять вашу пищу гораздо дольше.

1. Для активации функции суперзамораживания нажмите кнопку "Super freeze". Загорается соответствующий световой индикатор. Функция суперзамораживания автоматически отключается через 32 часа, а на индикаторе температуры в морозильной камере отображается -24 °C.
2. Если нужно заморозить максимальное количество продуктов, то после нажатия кнопки "Super freeze" подождите 24 часа, а затем нажмите кнопку "Super freeze" два раза. После этого в морозильную камеру может быть загружено максимальное количество продуктов. Функция суперзамораживания автоматически отключается через 32 часа после повторного нажатия кнопки суперзамораживания.
3. При включенной функции суперзамораживания вы можете отменить ее с помощью нажатия кнопки "Super freeze" или "Freezer". После этого установка температуры в морозильной камере возвращается на предыдущее значение.



6. Отпуск (Holiday)

- Если вы активировали функция "отпуск", то температура в холодильнике устанавливается на значение 15°C, что обеспечивает экономное расходование электроэнергии.

Важно! Не храните в это время в холодильнике никакой пищи.



7. Энергосбережение (Energy saving)

При выборе функции энергосбережения температура в холодильной камере автоматически устанавливается на 8°C, а температура в морозильной камере автоматически устанавливается на -18°C.



8. Искусственный интеллект (Artificial intelligence)

При выборе этой функции выполняется автоматическое регулирование температуры в электроприборе.

Примечание: Если вы хотите отключить эту функцию, то просто нажмите кнопку "Room" (Камера) и установите нужную температуру в соответствующей камере холодильника.



9. Предупреждение об открытой двери

Если дверь холодильной или морозильной камеры остается открытой в течение более 1 минуты, то подается предупредительный звуковой сигнал о наличии открытой двери, и на панели управления будет отображаться

световой индикатор "  " для морозильной или холодильной камеры. При наличии предупредительного сигнала о наличии открытой двери через каждую минуту будет подаваться 3 звуковых сигнала, а через 10 минут предупредительная сигнализация отключается.

- В целях экономии электроэнергии при использовании электроприбора не оставляйте его двери открытыми на продолжительное время. Предупредительная сигнализация о наличии открытой двери холодильника может быть отключена с помощью закрывания двери холодильника.

Использование электроприбора

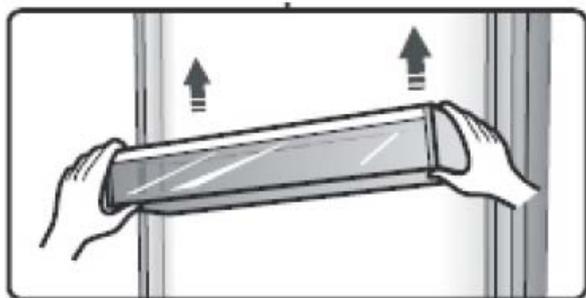
1. Использование холодильной камеры

Холодильная камера хорошо подходит для хранения овощей и фруктов. Хранящаяся в холодильнике пища должна быть упакована так, чтобы она не теряла влагу, и чтобы запах пищи не проникал в другие хранящиеся в холодильнике продукты.

Внимание! Никогда не закрывайте дверь холодильника, когда полки, контейнеры для хранения продуктов, и/или выдвижные полки выдвинуты наружу. Это может привести к повреждению полок холодильника и самого холодильника .

Полки на двери

- Полки на двери холодильника включают в себя закрытые полки для молочных продуктов, средние полки, полки для вина, и нижние полки. Эти полки могут использоваться для хранения яиц, жидкостей в банках, бутылок с напитками, и упакованной пищи.
- Средняя полка на двери холодильника может устанавливаться на разной высоте в соответствии с вашими требованиями. Перед тем как поднять полку, снимите с не продукты.



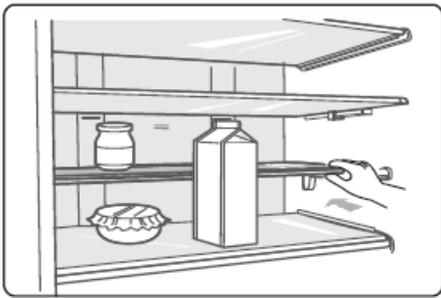
Примечание: Все полки и крышки на двери холодильника являются полностью съемными, что облегчает их чистку.

Полки

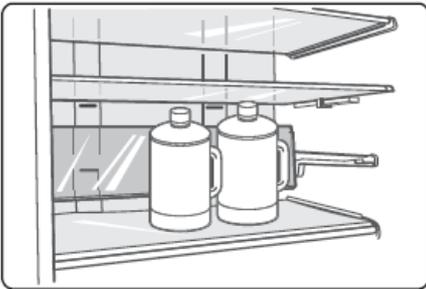
- В холодильной камере имеются две съемные стеклянные полки (верхняя и нижняя полки) и одна складывающаяся полка (средняя полка).
- Для извлечения полок осторожно вытяните их вперед, чтобы они вышли из направляющих. При установке полок на место проверьте, чтобы сзади не было препятствий, и осторожно вставьте полки на место.



- Складывающаяся полка может быть отрегулирована и сложена для получения нужного вам пространства для хранения продуктов.
1. Если вы хотите разделить пространство для хранения пищи, отделите друг от друга переднюю и заднюю части складывающейся полки (см. представленный выше рисунок).
 2. Если вы поднимаете переднюю полку и вдвигаете ее вовнутрь, то вы можете хранить в холодильнике более крупные продукты на передней полке, и более мелкие продукты на задней полке.



3. После полного вставления передней полки внутрь, сложите полку, чтобы обеспечить большее пространство для хранения продуктов.



Нулевая зона для хранения свежих продуктов

- Температура в этой зоне приблизительно на 2-3°C ниже температуры в холодильной камере.
- Эта зона предназначена для хранения рыбы, мяса и других скоропортящихся продуктов.

Примечание: Имеется не во всех моделях.

Полка для вина

- По собственному выбору вы можете хранить здесь яйца или вино.

Примечание: Имеется не во всех моделях.



Контейнеры

- Контейнер, установленный на телескопических выдвижных направляющих, предназначен для хранения овощей и фруктов.
- При извлечении контейнера выдвиньте его вперед, а затем отделите контейнер от направляющих. Не забудьте перед этим извлечь из контейнера продукты. После извлечения контейнера проверьте, что направляющие полностью вдвинуты внутрь.

Крышка контейнера

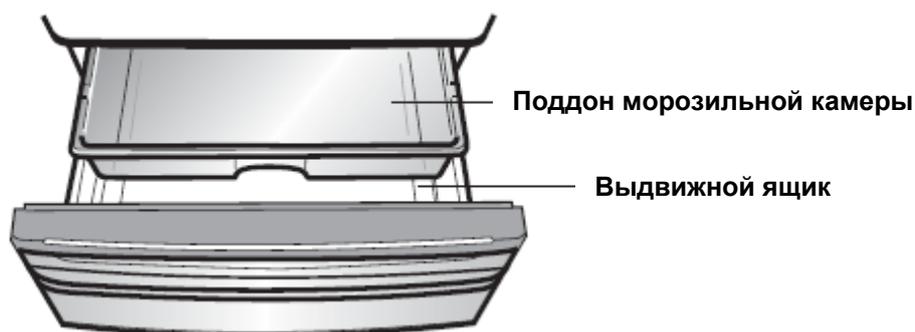
- Крышка контейнера предназначена для контролирования температуры внутри контейнера и предотвращения потери влаги в овощах. Вы можете регулировать влажность внутри контейнера с помощью выдвижного блока.

2. Использование выдвижных ящиков в морозильной камере

- Выдвижные ящики в морозильной камере могут использоваться для хранения продуктов, которые должны замораживаться, например, мясо, мороженое, и другие продукты питания.

Выдвижные ящики

- Выдвижные ящики устанавливаются на телескопических выдвижных направляющих и могут выниматься, как вынимаются контейнеры для хранения овощей и фруктов, расположенные в холодильной камере.



- Поддон морозильной камеры пригоден для хранения продуктов с малыми размерами, которые должны быть заморожены.
- Если вы хотите снять его, чтобы увеличить свободное пространство, поднимите его, приложив силу к его боковым сторонам, и снимите его. Чтобы установить поддон морозильной камеры на место, выполните описанные выше операции в обратной последовательности.

Внимание! Не храните в морозильной камере бутылки с напитками, так как это может привести к разрушению бутылок.

Ванночка для приготовления кубиков льда

- Ванночка для приготовления кубиков льда используется для приготовления кубиков льда. Для приготовления кубиков льда залейте питьевую воду в ванночку для приготовления кубиков льда. Уровень залитой в ванночку воды не должен превышать верхнюю метку (80% объема ванночки для приготовления кубиков льда). Установите ванночку в нижний выдвижной ящик морозильной камеры и подождите не менее 2 часов для того, чтобы сформировались кубики льда. После формирования кубиков льда осторожно проверните ванночку для приготовления кубиков льда для того, чтобы отделить кубики льда от ванночки.



Полезные советы

Полезные советы относительно экономии электроэнергии

Для экономии электроэнергии следует пользоваться приведенными ниже полезными советами.

- Для экономии электроэнергии не оставляйте двери холодильника открытыми на длительное время. Электроприбор на должен подвергаться воздействию внешнего тепла (прямые солнечные лучи, электрические духовки, варочные поверхности и т. п.).
- В целях экономии электроэнергии не оставляйте двери холодильника открытыми на длительное время. Электроприбор на должен подвергаться воздействию внешнего тепла (прямые солнечные лучи, электрические духовки, варочные поверхности и т. п.).
- Не устанавливайте в холодильнике более низкую температуру, чем это требуется.
- Не помещайте в холодильник теплую пищу и испаряющиеся жидкости.
- Электроприбор должен устанавливаться в хорошо вентилируемом помещении. См. инструкции по установке холодильника.
- Если на рисунке показана правильная комбинация выдвижных ящиков, ящиков для хранения овощей и фруктов, и полка, не изменяйте эту комбинацию, так как показанная комбинация является наиболее эффективной с точки зрения экономии электроэнергии.

Советы относительно охлаждения свежих продуктов питания

- Не помещайте в холодильную или в морозильную камеру горячую пищу. Это приведет к повышению температуры внутри холодильника и к увеличению интенсивности работы компрессора, что, в свою очередь, приведет к повышению расхода электроэнергии.
- Накройте пищу крышкой или оберните ее пленкой, особенно, если пища обладает сильным запахом.
- Расположите пищу правильно, чтобы воздух мог свободно циркулировать вокруг нее.

Советы относительно охлаждения продуктов питания

- Мясо (все типы). Заверните в полиэтиленовую пленку и положите на стеклянную полку, расположенную над выдвижным ящиком для овощей. Всегда следуйте советам относительно времени хранения продуктов и используйте продукты согласно дате, указанной производителем.

- Приготовленная пища, холодные блюда, и т. п.:

Эти продукты должны быть закрыты крышкой и могут храниться на любой полке.

- Фрукты и овощи:

Эти продукты должны храниться в имеющимся в холодильнике выдвижном ящике для хранения фруктов и овощей.

- Сливочное масло и сыр;

Должны храниться, герметично завернутыми в фольгу или пластиковую пленку.

- Бутылки с молоком:

Должны быть снабжены крышками и должны храниться на полках, расположенных на двери холодильника.

Советы относительно замораживания пищи

- При первом включении электроприбора или после длительного его неиспользования дайте электроприбору поработать в течение 2 часов при установках минимальной температуры перед тем как загрузить в него продукты
- Упакуйте продукты маленькими порциями; это позволит их быстро заморозить, а также впоследствии размораживать только нужное количество пищи;
- Заверните продукты в алюминиевую фольгу или в полиэтиленовую пленку, и проверьте, что упаковка является герметичной;
- Не допускайте контакта свежих, незамороженных продуктов с уже замороженными продуктами, чтобы предотвратить повышения температуры ранее замороженных продуктов;
- Замороженные продукты, используемые сразу же после извлечения из морозильной камеры, могут привести к холодному ожогу кожи.
- Рекомендуется указать дату замораживания продукта на каждой упаковке, чтобы не просрочить время хранения продукта.

Полезные советы относительно хранения замороженных продуктов

- Убедитесь в том, что купленные вами замороженные продукты правильно хранились в магазине;
- Размороженные продукты будут быстро портиться и не должны замораживаться повторно. Не превышайте время хранения продуктов, указанное производителями продуктов.

Выключение электроприбора

Если электроприбор должен быть выключен на продолжительное время, то для предотвращения образования в нем плесени следует выполнить следующие операции:

1. Выньте из холодильника всю пищу.
2. Выньте вилку сетевого шнура из электрической розетки.
3. Тщательно очистите и высушите внутренние поверхности холодильника.
4. Все двери холодильника должны быть приоткрыты, чтобы обеспечить циркуляцию воздуха внутри холодильника.

Чистка и уход

По гигиеническим соображениям электроприбор (включая наружные и внутренние поверхности) должен подвергаться чистке не реже одного раза в два месяца.

Внимание! При выполнении чистки электроприбор должен быть отсоединен от электросети. Это исключит опасность поражения электрическим током. Перед выполнением чистки выключите электроприбор и выньте вилку сетевого шнура электроприбора из электрической розетки.

Чистка наружных поверхностей

Чтобы поддерживать хороший внешний вид своего электроприбора, его нужно регулярно чистить.

- Протирайте цифровую панель и дисплей электроприбора чистой, влажной тряпкой.
- Разбрызгивайте воду на тряпку, а не разбрызгивайте ее непосредственно на поверхность электроприбора. Это обеспечит равномерное распределение влаги на поверхности.
- Очистите двери, ручки, и поверхности корпуса с помощью мягкого моющего средства, а затем протрите насухо мягкой тряпкой.

Внимание!

- При выполнении чистки электроприбора не пользуйтесь острыми предметами, так как они могут поцарапать поверхность.
- Не пользуйтесь для чистки электроприбора растворителями для краски, средствами для мытья автомобилей, отбеливателями тканей, эфирными маслами, абразивными чистящими средствами, а также органическими растворителями, такими как, например, бензол, так как эти вещества могут повредить поверхность электроприбора и привести к возгоранию.

Чистка внутренних поверхностей

Вы должны регулярно чистить внутренние поверхности электроприбора. Легче выполнять такую чистку, когда в холодильнике находится мало продуктов. Протрите внутренние поверхности холодильника разбавленным раствором бикарбоната натрия, а затем протрите теплой водой, используя для этого отжатую губку или тряпку. Перед установкой на место полки и корзины тщательно высушите все поверхности и съемные детали.

Хотя размораживание данного электроприбора выполняется автоматически, при частых открываниях двери морозильной камеры на длительное время на внутренних стенках морозильных камер может образовываться слой инея. Если слой инея является слишком толстым, выберите подходящее время, когда в морозильных камерах находится небольшое количество продуктов, и выполните следующие операции:

1. Выньте из морозильных камер продукты и корзины, выньте вилку шнура питания электроприбора из электрической розетки и оставьте двери морозильных камер открытыми. Тщательно проветрите комнату, чтобы ускорить процесс размораживания.
2. После выполнения размораживания очистите морозильную камеру, как описано выше.

Чистка уплотнительных прокладок дверей

Уплотнительные прокладки дверей холодильника должны быть чистыми. Налипшая на уплотнительных прокладках пища и остатки попавших на них напитков может вызывать прилипание уплотнительных прокладок к корпусу холодильника и их разрыванию при открывании двери холодильника. Промывайте уплотнительные прокладки дверей мягким чистящим средством и теплой водой. После выполнения чистки промойте водой и тщательно высушите.

Внимание! Холодильник можно включать только после того как уплотнительные прокладки дверей холодильника полностью высохнут.

Замена светодиодного светильника

Предупреждение: Светодиодный светильник не должен заменяться пользователем! В случае выхода из строя светодиодного светильника обратитесь за помощью в авторизованный сервисный центр.

Нахождение и устранение неисправностей

Если у вас возникли проблемы, связанные с работой вашего электроприбора, или если вы подозреваете, что ваш электроприбор не работает должным образом, то перед тем как обратиться в сервисную службу вы можете выполнить простые проверки, которые описаны ниже.

Предупреждение! Не пытайтесь отремонтировать электроприбор самостоятельно. Если после выполнения описанных ниже проверок проблема остается, свяжитесь с опытным специалистом, утвержденным инженером сервисной службы, или с магазином, в котором вы приобрели изделие.

Проблема	Возможная причина проблемы и ее устранение
Электроприбор не работает должным образом	Проверьте, что вилка сетевого шнура правильно вставлена в электрическую розетку.
	Проверьте предохранитель в вашей электросети. В случае необходимости замените его.
	Слишком низкая температура окружающей среды. Для устранения проблемы установите температуру в холодильнике на более низком уровне.
	Если морозильная камера не работает во время цикла автоматического размораживания или в течение короткого времени сразу после включения электроприбора, то это является нормальным. Это выполняется для защиты компрессора.
Запахи внутри камер холодильника	Не очищены внутренние поверхности холодильника.
	Запахи выделяются некоторой пищей, контейнерами, или обертками.
Работа электроприбора сопровождается шумом	<p>Перечисленные ниже шумы, сопровождающие работу электроприбора, являются нормальными:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Шум, сопровождающий работу компрессора. • Шум, связанный с движением воздуха, вызванным работой маленького вентилятора, расположенного в морозильной камере или в других камерах холодильника. • Бульканье, подобное звуку, сопровождающему кипение воды. • Хлопки при выполнении автоматического размораживания • Щелчок перед запуском компрессора.
	<p>Прочие необычные шумы могут быть вызваны перечисленными ниже причинами, и для их устранения необходимо выполнить проверки и произвести соответствующие действия:</p> <p>Не отрегулирован горизонтальный уровень установки шкафа холодильника. Задняя стенка холодильника касается стены комнаты. Бутылки или контейнеры упали или качаются.</p>
Электродвигатель работает без остановок	<p>Часто слышен шум работающего электродвигателя. Это нормальное явление. Электродвигатель будет работать более длительное время в следующих условиях:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Установлена более низкая температура, чем это требуется. • В холодильник недавно было загружено большое количество теплой пищи. • Слишком высокая температура окружающей среды. • Двери холодильника оставались открытыми слишком долго или слишком часто открывались. • Срезу же после установки электроприбора или после того, как он находился в выключенном состоянии в течение длительного времени.
В камере образовался слой инея	Проверьте, что отверстия для выпуска воздуха не загорожены пищей, и что пища размещена в холодильнике так, чтобы обеспечивалась надлежащая вентиляция. Проверьте, что двери холодильника плотно закрыты. Для удаления инея обратитесь к разделу "Чистка и уход".
Слишком высокая температура внутри холодильника	Вы могли оставить двери холодильника открытыми на слишком длительное время, или открывали их слишком часто. Или двери оставались открытыми вследствие наличия препятствий для их закрывания. Или между боковыми стенками, задней стенкой или верхней крышкой холодильника слишком мало свободного пространства.
Слишком низкая температура внутри холодильника	Увеличьте температуру, задаваемую в холодильнике, как указано в разделе "Отображение установок на дисплее".

Проблема	Возможная причина проблемы и ее устранение
Трудности с закрыванием дверей	Проверьте, что верхняя часть холодильника наклонена назад на 10-15 мм. Это необходимо для того, чтобы двери холодильника закрывались самостоятельно. Или это может быть связано с тем, что внутри холодильника имеется что-то такое, что препятствует нормальному закрыванию дверей холодильника.
На пол капает вода	Поддон для сбора воды (расположен в нижней задней части шкафа) может быть не установлен горизонтально, или сливное отверстие (расположено под основанием компрессора) может быть неправильно расположено для направления воды в поддон, или сливное отверстие может быть забито грязью. Вам может потребоваться отодвинуть холодильник от стены комнаты для того чтобы проверить поддон для сбора воды и сливное отверстие.
Не работает светильник	<ul style="list-style-type: none"> • Светодиодный светильник может быть поврежден. Обратитесь в этом случае к авторизованному специалисту сервисной службы. • Система управления заблокировала работу светильников вследствие того, что дверь холодильника оставалась открытой слишком долго. Для включения светильников закройте дверь холодильника и снова ее откройте.

Утилизация электроприбора

Запрещается утилизация данного электроприбора как обычные бытовые отходы.

Упаковочные материалы

Упаковочные материалы, на которых имеется символ повторного использования, предназначены для их повторного использования. Поместите данные упаковочные материалы в контейнер для сбора таких упаковочных материалов для выполнения их повторного использования.

Перед тем как избавиться от отслужившего свой срок электроприбора

1. Выньте вилку сетевого шнура электроприбора из электрической розетки.
2. Отрежьте сетевой шнур и выбросьте его вместе с электрической вилкой сетевого шнура.

Предупреждение! Холодильники содержат хладагент и газы в изоляционных материалах. Хладагент и газы должны утилизироваться профессионально, так как они могут вызвать поражение глаз или могут привести к возгоранию. Перед утилизацией холодильника проверьте, что контур хладагента не поврежден.

Данный электроприбор промаркирован в соответствии с Европейской директивой 2012/19/EU относительно Отходов от электрического и электронного оборудования (ОЭЭО).

ОЭЭО содержат как загрязняющие вещества (которые могут оказывать негативное воздействие на окружающую среду) так и компоненты, которые могут использоваться повторно. ОЭЭО обязательно должны подвергаться специальной обработке для того, чтобы правильно удалить и утилизировать все загрязняющие природу вещества и восстановить и повторно использовать все материалы пригодные для повторного использования.

Люди могут играть важную роль в защите окружающей среды от вредного воздействия на нее ОЭЭО; для этого нужно соблюдать несколько основных правил:

- ОЭЭО не должны выбрасываться как обычные бытовые отходы.
- ОЭЭО должны отправляться на соответствующие пункты сбора, управляемые муниципальными властями или зарегистрированными компаниями. В некоторых странах для крупногабаритных ОЭЭО может быть организован их сбор на дому.
- В некоторых странах, если вы покупаете новый электроприбор, то вы можете вернуть в магазин старый, который должен быть принят магазином бесплатно (один на один) при условии, что вы приобретаете аналогичное новое оборудование.

Правильная утилизация данного изделия	
	<p>Эта маркировка указывает на то, что данное изделие в пределах ЕС не может выбрасываться вместе с другими бытовыми отходами. Для предотвращения возможного загрязнения окружающей среды и нанесения вреда здоровью людей вследствие неконтролируемого избавления от отходов следует правильно использовать находящиеся в нем материалы, пригодные для повторного использования. Для возвращения отслужившего свой срок оборудования используйте систему возврата отслужившего свой срок оборудования и системы сбора отслужившего свой срок оборудования, или свяжитесь с магазином, в котором вы приобрели изделие. Это может обеспечить безопасное для окружающей среды повторное использование содержащихся в изделии материалов</p>

Технические характеристики

Общий объем, литры	421
Объем холодильной камеры (полезный), литры	286
Объем морозильной камеры (полезный), литры	85
Рабочее напряжение, 50Гц	~220-240 В
Мощность размораживания	200 Вт
Номинальный ток, А	1
Потребление электроэнергии, кВт/год	324
Производительность замораживания, кг/24часа	8
Сохранение температуры при отключении питания, ч	12
Климатический класс	SN-T
Класс энергопотребления	A+
Хладагент	R600a (60гр.)
Уровень шума	43 Дб
Габариты изделия (В×Ш×Г), см	180x74.5x70.4
Масса изделия, кг, не более	96
Серийный номер

Сервисное обслуживание

Обслуживанием бытовой техники занимаются авторизованные сервисные центры. Список сервисных центров можно найти на сайте www.candy.ru в разделе «поддержка» или уточнить по телефону (495) 580-77-40

Производитель не берет на себя ответственность за ошибки в данной инструкции, возникшие в процессе печати. Производитель имеет право вносить в свои изделия изменения, которые он сочтет полезными для своих изделий, сохраняя при этом основные характеристики.

Дополнительная информация (только для рынка Российской Федерации)

Торговая марка	Candy
Тип продукции	Холодильник морозильник двухкамерный компрессионный
Модель	CCMN 7182IXS
Производитель	"Канди Гувер Груп С.р.л. ", Виа Комолли 16, 20047 Бругерио (Милан), Италия
Фабрика	«Хисенс Роншен (Гуандун) Рефрижереторс Ко. Лтд.» No.8 Ронганг Роад, Жунгуй, Шунде, Фошан, Гуандун, 528303, Китай
Поставщик на территории РФ	ООО«Канди СНГ»; 115419; Москва, 2-й Рощинский пр-д, д.8; Tel: +7 495.580.77.40; Fax: +7 495.660.04.56; candymow@candy.ru; www.candy.ru
Импортер	ОАО «Веста» 610035, Россия, г. Киров, ул. Производственная 24
Сертификат соответствия	<p>Это изделие соответствует техническим регламентам Таможенного Союза:</p> <p>- ТР ТС 004/2011 «О соответствии низковольтного оборудования»</p> <p>- ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»</p> <p>Изделие сертифицировано в органе по сертификации продукции и услуг «РОСТЕСТ-МОСКВА», г. Москва.</p> <p>Получить копию сертификата соответствия Вы можете получить в магазине, где приобретался товар или, написав запрос на электронную почту candymow@candy.ru</p>
Срок службы	7 лет
Срок гарантии	12 месяцев – на территории Российской Федерации и Республики Казахстан 24 месяца – на территории Республики Беларусь
Серийный номер (S/N)	<p>Серийный номер продукта состоит из 16 цифр (пример 390004851249XXXX), где:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Первые 8 цифр составляют заводской код продукта. 2. Следующие 4 цифры обозначают дату производства. Например, 1249, где: 12 – год производства (2012 год), 49 – 49-ая неделя года 3. Последние четыре цифры – номер продукта в партии.
Серийный номер указан на этикетке, расположенной в холодильной камере вашего прибора	

Утилизация!

- Упаковочные материалы: соблюдайте местные нормы по утилизации упаковочных материалов.
- Ваш холодильник не должен выбрасываться вместе с бытовым мусором. Выведенный из строя прибор должен утилизироваться в соответствии с местными нормами
- Для уточнения правил утилизации просим Вас обратиться в специализированную государственную организацию или магазин.

Сервисное обслуживание

Обслуживанием бытовой техники занимаются авторизованные сервисные центры. Список сервисных центров можно найти на сайте www.candy.ru в разделе «поддержка» или уточнить по телефону (495) 580-77-40